

# Bergland

TRAUMHAFTE AUSSICHTEN · PANORAMI DA SOGNO

# Herzlich willkommen

Die Türen unseres sonnenverwöhnten Hotels stehen weit offen, um Sie zu empfangen ...

... und Ihnen einen unvergesslichen Urlaub im vielfältigen und reizvollen Meraner Land zu bieten. Freuen Sie sich auf eine Zeit der Entspannung, des Genusses und der abwechslungsreichen Erlebnisse. Eine herzliche, gastfreundliche Atmosphäre, grandiose Ausblicke und viel Vergnügen erwarten Sie.

## Benvenuti

Le porte del nostro hotel baciato dal sole sono aperte per accogliervi ...

... e regalarvi una vacanza indimenticabile nella variegata ed entusiasmante regione di Merano e dintorni. Preparatevi a momenti di relax, piacere ed esperienze all'insegna della varietà. Ti aspettano un'atmosfera cordiale e accogliente, panorami spettacolari e divertimento per tutti i gusti.





Zimmer & Suiten  
Camere e suite



## Wohlfühlräume

Gemütliche Zimmer zum **Entspannen und Träumen** von einem weiteren erlebnisreichen Tag in der Natur des Meraner Landes erwarten Sie in unserem Hotel in Schenna. Harmonische, warme Farben, stilvolle Möbel und viele Holzelemente schaffen eine besondere Wohlfühlatmosphäre. Ein Highlight ist der **grandiose Ausblick** vom Balkon oder von der Terrasse auf die bezaubernde Natur rund um das Hotel Bergland.



## Luoghi di benessere

Nel nostro hotel a Scena troverete camere accoglienti per **rilassarvi e immaginare** la vostra prossima giornata ricca di avventure nella natura di Merano e dintorni. I **colori caldi e armoniosi**, i **mobili eleganti** e i numerosi elementi in legno creano un'atmosfera speciale di benessere. Una caratteristica davvero speciale è la **grandiosa vista** dal balcone o dalla terrazza sull'incantevole paesaggio naturale che circonda l'Hotel Bergland.





# Kulinarische Köstlichkeiten

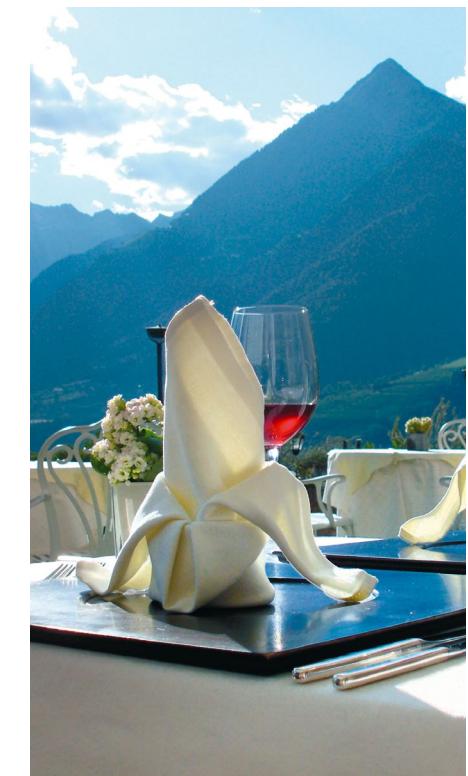
Specialità culinarie

## Schlemmen von morgens bis abends

In einem Urlaub in Südtirol darf das Kulinarische keinesfalls zu kurz kommen. Wir lieben es, unsere Gäste mit **besonderen Köstlichkeiten** zu verwöhnen und die Begeisterung in ihren Augen funkeln zu sehen. Vom Frühstück bis zum Abendessen erleben Sie bei uns **wahre Geschmacksexplosionen** mit Gerichten aus frischen, hochwertigen Zutaten, vorwiegend aus unserer Region. Freuen Sie sich auf einen Traumurlaub voller kulinarischen Genusses.

### Delizie dalla mattina alla sera

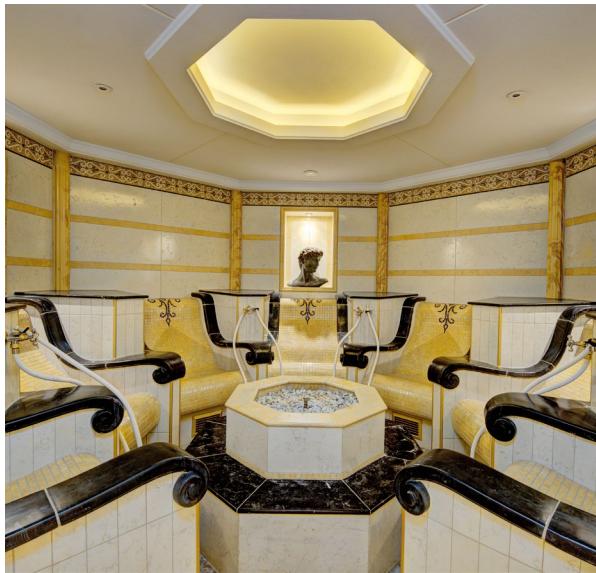
Durante una vacanza in Alto Adige, la buona cucina non deve mai mancare. Amiamo coccolare i nostri ospiti con specialità davvero uniche e vedere i loro occhi accendersi di entusiasmo. Dalla colazione alla cena, scoprite le nostre **vere e proprie esplosioni di gusto** a base di ingredienti freschi e di qualità, provenienti principalmente dalla nostra regione. Godetevi una vacanza da sogno **ricca di piaceri culinari**.







**Wellnesssträume**  
Un sogno all'insegna del benessere



## Entspannung mit allen Sinnen

Wellnessfreuden für alle Sinne erwarten Sie in Ihrem Traumurlaub bei uns. Genießen Sie es, wie Ihre Haut vom Wasser in den großartigen Pools umschmeichelt wird, wie Ihre Augen sich kaum an der **Schönheit der Landschaft** sattsehen können oder Sie die Gerüche in den **unterschiedlichen Saunen** betören. Erleben Sie, wie Körper und Seele aufatmen.

## Relax per tutti i sensi

Momenti di benessere per tutti i sensi vi aspettano durante la vostra vacanza da sogno nel nostro hotel. Sentitevi avvolgere e accarezzare la pelle dall'acqua della nostra **grande piscina**, riempitevi gli occhi della **bellezza del paesaggio** o lasciatevi sedurre dai profumi delle nostre **diverse saune**. Fate respirare il corpo e l'anima.







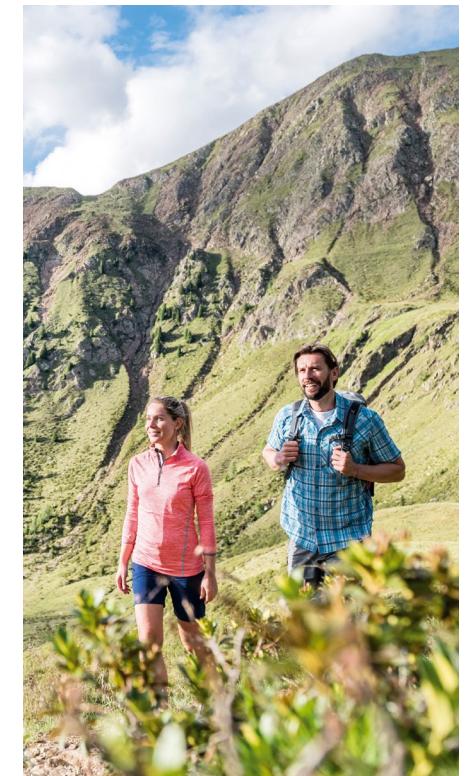
Meran erleben  
Vivete la magia di Merano

## Vielfalt, die begeistert

Der Talkessel von Meran ist geprägt vom **mediterranen Einfluss** und erstaunt mit seinen vielen unterschiedlichen Facetten. Lassen Sie sich begeistern von der einzigartigen Mischung aus Palmen vor imposanten Gipfeln, der **alpin-mediterranen Atmosphäre** sowie dem **kulturellen Reichtum**. Aktive finden in dieser abwechslungsreichen Gegend tolle Gelegenheiten zum **Wandern, Nordic Walking, Biken ...**

## La bellezza nella varietà

La conca valliva di Merano è caratterizzata dagli **influssi mediterranei** e stupisce con le sue molteplici sfaccettature. Lasciatevi entusiasmare dall'incontro unico nel suo genere tra palme e imponenti vette di montagna, dall'**atmosfera alpino-mediterranea** e dalla **ricchezza culturale**. Gli ospiti più sportivi troveranno in questa regione variegata magnifiche opportunità per **escursioni a piedi, nordic walking, ciclismo** e altro ancora.



# Bergland

HOTEL BERGLAND

Familie Schiefer · Famiglia Schiefer

Ifingerstraße 35 · Via Ifinger 35

39017 Schenna · 39017 Scena

Südtirol/Italien · Alto Adige/Italia

Tel.: +39 0473 / 94 59 59 · [info@bergland.net](mailto:info@bergland.net)

[www.bergland.net](http://www.bergland.net)

Änderungen und Irrtümer vorbehalten. · Salvo errori e omissioni.

Konzeption und Umsetzung · Progetto e realizzazione: [www.medienjaeger.at](http://www.medienjaeger.at)

Fotos: Bildarchiv Hotel Bergland, Tourismusverein Schenna/Niederkofler/Denger, Marketinggesellschaft Meran, Shutterstock